

ОСНОВНА ИНФОРМАЦИЯ ЗА ЗАЩИТА НА ДАННИТЕ

Администратор: ITX MERKEN, B.V.

Цел и основание за легитимност: ако си съгласен/а, ние ще публикуваме твоята снимка и някои лични данни (напр. потребителско име в социалната мрежа) на уебсайтовете на страните, в които BERSHKA оперира. Разполагаме с правото да използваме твоите данни благодарение на **съгласието**, което ни даде, като отговори на съобщението, което ти изпратихме с хаштаг #yesbershka.

Получатели на данните: споделяме твоите данни с доставчици на услуги и сътрудници във и извън Европейския съюз, които ни помагат при изпращането на информацията, и правим това със съответните гаранции и запазвайки сигурността на твоите данни.

Права: можеш да оттеглиш съгласието си по всяко време и безплатно, както и да упражниш други права, както е обяснено в клаузите 11 и 8 от този документ.

Допълнителна информация: за повече информация виж клауза 8 от настоящия документ и Политиката за поверителност на Bershka, достъпна на www.bershka.com.

ОБЩИ УСЛОВИЯ

Настоящите Общи условия регулират достъпа, навигацията и използването на тази Галерия.

ITX MERKEN, BV, нидерландска компания със седалище в Амстердам, Nieuwezijds Voorburgwal 307, 1012 RM, с данъчен номер NL 855820627B01, чрез марката BERSHKA (наричана по-долу „BERSHKA“), предлага на потребителите възможността да предоставят изображения, коментари, видеоклипове и друго съдържание (наричано по-нататък „Съдържанието“) чрез съответните раздели на уебсайта, мобилното приложение, профили в социални мрежи, цифрови медии, бюлетини или устройства, позволяващи интерактивно взаимодействие с платформата за онлайн продажби на продукти, услуги и функционалности, свързани с марката BERSHKA (наричани по-нататък „Услугите“).

1. Общи условия и приемане

1.1 Достъпът, навигацията и използването на Услугите е отговорност на потребителите при условията, предвидени в настоящите Общи условия.

1.2 Където е приложимо, връзките към други уебсайтове и материали и/или Съдържание на трети страни се предоставят само с информационна цел и ние нямаме контрол върху съдържанието на тези уебсайтове и материали и/или Съдържанието на трети страни. Поради това не поемаме никаква отговорност за каквито и да било вреди или загуби, произтичащи от това.

1.3 Публикуването на Съдържанието е предмет на настоящите Общи условия. Трябва да прочетете и приемете настоящите Общи условия, преди да използвате Услугите. Ако не сте съгласни с Общите условия, моля, не използвайте Услугите.

1.4 Използването на Услугите само по себе си не представлява никакъв вид договорни отношения между BERSHKA и Вас.

2. Функциониране на Услугите

2.1 Съдържанието трябва да показва (i) облекла или аксесоари BERSHKA или (ii) хора, носещи поне две (2) основни облекла или аксесоари BERSHKA (под основни облекла се разбира панталони, рокли, поли, палта, якета, ризи, блузи и др., а като основни аксесоари- чанти, обувки, слънчеви очила, шалове и др.). Вие сте длъжни да се отнасяте към гореспоменатите облекла и/или аксесоари, както и да публикувате Съдържанието, по добросъвестен и коректен начин, като винаги избягвате накарняването, обиждането или каквато и да било друга вреда за тези облекла и/или аксесоари, BERSHKA или марката „BERSHKA“.

2.2 BERSHKA си запазва правото да избере Съдържанието, което публикувате в която и да било социална мрежа, свързана с вселената на BERSHKA. Ако публикувате Съдържанието в социалните мрежи Facebook, TikTok и/или Instagram, трябва изрично да споменете официалния акаунт на Bershka: @bershka и/или да включите хаштага #bershkastyle. Във всеки случай BERSHKA ще поиска Вашето разрешение за публикуване на въпросното Съдържание с хаштага #yesbershka, което ще изисква вече да сте прочели и приели споменатите Общи условия.

2.3 Съдържанието, което ни предоставяте - пряко или такова, за което BERSHKA изисква разрешението Ви - ще бъде избрано по наше усмотрение, без да имаме задължението да използваме цялото предоставено Съдържание или част от него. BERSHKA си запазва правото да добавя или изтрива текст, както и да редактира графичните материали и да отхвърля, спира, отменя или премахва публикуването на Съдържание.

2.4 В случай, че Съдържанието, което сте публикували или сте ни предоставили, бъде избрано, това ще означава, че Съдържанието ще бъде показано или ще се появи на уебсайта, мобилното приложение, официалните профили в социалните мрежи, бюлетините, които могат да бъдат изпратени, и на дигитални и физически носители или други промоционални материали, публикувани или свързани с продажбата на продукти с марка BERSHKA чрез търговските обекти на BERSHKA (наричани по-нататък „Медии“).

2.5 Предвид, че използването на Услугите предполага, че Съдържанието се показва или се появява в официалните профили на BERSHKA, препоръчваме Ви да прочетете внимателно Условието за ползване на тези социални мрежи, които са достъпни на уеб сайтовете им.

2.6 Имайки предвид, че други потребители ще могат да виждат и да имат достъп до Съдържанието, те ще могат да го споделят чрез подходящите платформи въз основа на инструментите, активирани за целта, в съответствие с Условието, цитирани в упоменатите медии. В този смисъл, чрез използването на Услугите Ви изрично приемате и се съгласявате, че Съдържанието, което се публикува и е било предоставено на BERSHKA, в крайна сметка може да бъде споделено с останалите потребители на споменатите платформи.

2.7 На определени дати и на конкретни пазари, публикуването на Съдържанието, с последващото използване на Услугите и изричното приемане на Общите условия, ще доведе до участие в конкурс, чиито правни основания (ако са в сила) са изложени в Приложение I към този документ.

3. Пълнолетие

Достъпът и използването на Услугите са запазени за лица над 18 години, а включването на лица под 18 години в Съдържанието е строго забранено. С приемането на тези Общи условия Ви декларирате, че сте навършили 18 години, имате правоспособност за сключване на договори и поемате пълна отговорност за настоящата декларация.

4. Изменение на Общите условия

BERSHKA изрично си запазва правото да променя настоящите Общи условия без предизвестие. Направените промени нямат действие със задна дата. Ви потвърждават и се съгласяват, че е Ваша отговорност да прегледате Услугите и настоящите Общи условия. В случай, че продължите да използвате тези Услуги след подобни промени, Ви потвърждават съгласието си с променените Общи условия и ще бъдете обвързани с новите Общи условия.

5. Правилно използване на Услугите и ограничения за ползване

5.1 С настоящия документ Ви гарантирате и се задължавате, че:

- Съдържанието, което ни предоставяте (i) не показва изображение на трети лица, различни от Вас, без съгласието на въпросните трети лица.; (ii) не възпроизвежда никакви произведения, създадени от трети лица, без получено съгласие от въпросните трети лица; (iii) не възпроизвежда продукти, търговски марки, търговски наименования или други права на индустриална собственост на трети страни без съгласието на същите; и (iv) не показва и не възпроизвеждат изображения на непълнолетни, освен в случай, че съответното Съдържание е представено от бащата, майката, настойника или законния представител на непълнолетното лице.

- Съдържанието, което ни предоставяте, не нарушава правата (включително, например, правата на интелектуална собственост, индустриална собственост, правото на собствен имидж или лична неприкосновеност, или всякакви други права) или интереси на трети лица, нито приложими стандарти или наредби (международни, испански или други).

- Съдържанието, което ни предоставяте, не съдържа никакви елементи, които могат да се считат за обидни или дискриминации (било то въз основа на раса, религия, пол, сексуална ориентация, политическа или профсъюзна принадлежност), незаконни, заплашителни, клеветнически, опозоряващи, непристойни, порнографски или са неприлични или по друг начин неподходящи; че не съставлява или насърчава приемането на поведение, което може да се счита за престъпно или противоречащо на закона; не съдържа елементи, които са неподходящи или противоречащи на добрите обичаи и обществения ред; че неговата цел не е да дразни други потребители и че коментарите, които може да придружават Съдържанието, не са клеветнически или унизителни спрямо BERSHKA, която и да е друга марка на Inditex Group, самата Inditex Group или трета страна.

- Съдържанието не представлява и не съдържа никакъв компютърен вирус, червей, троянски кон, рекламни предложения, верижни писма, масови съобщения или друга форма на нежелана комуникация (спам) или каквито и да било други елементи, включително, но без ограничение, кодове или изпълними файлове, които могат или биха могли да се използват за достъп, модифициране, изтриване или повреда на компютърната система или оборудване (софтуер и хардуер) на BERSHKA и/или трети страни, или електронните документи и файлове, съхранявани в споменатата система или компютърно оборудване.

6. Ограничение на гаранциите и отговорността

6.1 Вие изрично се съгласявате, че използването на Услугите е за Ваша сметка и на Ваш собствен риск.

6.2 BERSHKA не носи отговорност за съдържание, създадено, публикувано и/или предоставено от потребителите, освен в степента, изисквана от закона.

6.3 Също така съдържанието, което се появява в Медиите, може да включва мнения, изявления и друго съдържание на трети страни. Въпреки че BERSHKA се задължава да полага максимални усилия, за да гарантира качеството на Услугите и да избягва всякакви грешки или неточности в Съдържанието, ние не носим отговорност за съдържанието на информацията, събрана в споменатите Медии, както и за тези мнения, коментари, оценки или други изявления, съдържащи се в него, които не са издадени директно от BERSHKA. Ние също така нямаме задължение да преглеждаме, наблюдаваме или проверяваме такова съдържание или неговата точност и надеждност, нито да гарантираме, че то е в съответствие с приложимото законодателство. Мненията, изявленията или другите материали, предоставени от трети страни принадлежат на същите и не могат да бъдат считани за принадлежащи на BERSHKA, и BERSHKA не подкрепя такива мнения, изявления или материали.

Лицето, което е предоставило Съдържанието, носи отговорност за него. Вие потвърждавате и се съгласявате, че ние нямаме контрол върху и не носим отговорност за евентуални преки, непреки, случайни или последващи щети, произтичащи от използването или злоупотребата от страна трети страни с информация, включена в Медиите.

6.4 В този смисъл BERSHKA не носи отговорност за Съдържанието, изпратено от потребителя, когато не знае, че съхраняваната информация е незаконна или че уврежда собственост или права на трета страна, за които би се дължало обезщетение. В момента, в който BERSHKA действително узнае, че съхранява данни като гореспоменатите, се задължава да действа надлежно, за да ги премахне или да направи достъпа до тях невъзможен.

6.5 Също така BERSHKA си запазва правото едностранно да премахва Съдържанието, хоствано в която и да е от Медиите, когато прецени, че то противоречи на настоящите Общи условия, когато има индикации, че Съдържанието нарушава законови разпоредби, нарушава правата на трети страни, счита се за вредно или се използва за рекламни цели (спам), както и когато BERSHKA сметне за подходящо.

6.6 BERSHKA си запазва правото да прекъсва Услугите поради сервизни дейности и поддръжка на оборудването, както и за подобряване на самите Услуги.

6.7 Във всички случаи, гарантирани са всички права, които действащите закони гарантират на потребителите.

7. Интелектуална и индустриална собственост и прехвърляне на права на трети страни

7.1 **Всички права на интелектуална и индустриална собственост** върху елементите от Галерията, които включват, но не се ограничават до текстове, снимки, графики, изображения, икони, технология, софтуер, връзки и друго аудиовизуално или звуково съдържание, както и неговия дизайн и изходни кодове (с изключение на Съдържанието на потребителите) **са собственост на BERSHKA** или нейните правоприменици, и нито едно от правата за използване, признати от действащите разпоредби, не може да се счита за прехвърлено на потребителя.

7.2 Както публикуването на Съдържание от ваша страна в Галерията, така и осигуряването на достъп до Съдържанието за Ваше ползване в Галерията и/или Медите означава, че предоставяте на BERSHKA **безплатен и глобален лиценз** за **максималния срок**, позволен от закона, и с възможност за прехвърляне на трети страни, над всички права за ползване (интелектуална собственост, индустриална собственост, както и права над изображения, собствено име или потребителско име в социална мрежа, профилно изображение или от каквото и да е друго естество), включително **правата за възпроизвеждане, разпространение, публично оповестяване, преобразяване и осигуряване на достъп**, над цялото посочено Съдържание, за **ползване с търговски и/или рекламни цели**, пряко или чрез трети страни, в и/или чрез всички носители, медии, формати и форми на използване, разпространение, публично оповестяване или дистрибуция, познати към момента или които ще съществуват в бъдеще, включително, но не само следните:

(а) Телекомуникационни мрежи: чрез използване на Съдържанието във всяка глобална мрежа за комуникация и/или цифрово предаване на данни (кабелна, безжична или от всякакъв друг вид), като например мобилни телефонни мрежи или интернет, което включва както сайтове, така и уеб страници, притежавани или контролирани, пряко или косвено, от Bershka и/или Inditex Group, както всеки друг уебсайт (включително, но не само www.tmall.com, www.asos.com, www.vente-privee.com, www.privalia.com, www.ssg.com, www.zalando.com, www.trendyol.com, www.wildberries.ru и др.), уебсайт за социално взаимодействие, блог, личен профил или други подобни, независимо дали са под контрола на Bershka и/или Inditex Group, както и чрез използването на Съдържанието за рекламни цели в и/или чрез цифрови медии като банери, бюлетени или друго онлайн рекламно пространство.

(b) Търговски обекти, етикети и цифрови носители: чрез пълното или частично включване на Съдържанието от Bershka или трети страни, упълномощена от нея, на екрани, телевизионни/компютърни монитори и подобни устройства, каталози, брошури, плакати, презентации, корици, изложители, прожекции, витрини, плакати, както вътре, така и извън всички търговски обекти или търговски центрове и/или сгради, включващи търговските обекти, върху етикети и цифрови носители или други рекламни материали, публикувани или свързани с продажбата на Продуктите чрез търговските обекти.

(c) Други: чрез включване на Съдържанието (за информационни цели или всякакви други легитимни цели) от страна на Bershka или трети страни, упълномощени от нея, в новини или доклади, публикувани във вестници, списания или всякакъв друг вид публикации и/или в писмени и/или цифрови медии.

С цел изясняване, по силата на горепосоченото, наред с други възможни употреби, Bershka, пряко или чрез трети страни, има право да: (1) предоставя на уебсайтовете на търговските обекти, включително на уебсайта www.bershka.com, инструменти (като инструменти за споделяне), чрез които интернет потребителите могат да възпроизведат, споделят или свързват по електронен път Съдържанието във или чрез пространствата и/или страниците, които посочените потребители може да имат в социалните мрежи (като например YouTube, Facebook, Instagram или Flickr) и подобни онлайн услуги за социално взаимодействие, у (2) **позволява изтеглянето** за лични цели на Съдържанието от посочените интернет потребители.

8. Защита на данните

Потребителите се съгласяват, че личните данни, включително тези, които могат да произтичат от Съдържанието (общо „Данните“), предоставяно чрез различните канали, които са на разположение на потребителите, ще бъдат третирани от ITX MERKEN, BV като Администратор, за да могат те да бъдат споделяни чрез интернет, включително, наред с други медии, на уебсайтовете на държавите, в които BERSHKA оперира, социалните мрежи и други видове комуникационни медии, използвани за популяризиране на марката.

За да изпълним посочените цели, е необходимо да предоставим достъп до личните данни на потребителите на субекти от Inditex Group (например на компаниите, отговорни за уебсайтовете на страните, в които BERSHKA оперира, или компанията, която действа като ръководител на марката Bershka в Испания) и трети страни, които ни предоставят подкрепа в предоставянето на нашите услуги, като например технологични услуги или услуги за генериране на потребителско съдържание. С оглед на ефективността на обслужването някои от гореспоменатите доставчици се намират на територии извън Европейското икономическо пространство, които не осигуряват ниво на защита на данните, сравнимо с това в Европейския съюз, като например Съединените щати. В такива случаи ние информираме потребителите, че прехвърляме техните данни с **адекватни гаранции и винаги запазвайки сигурността на вашите данни**. С тези доставчици сме подписали **Стандартни договорни клаузи**, одобрени от Комисията, чието съдържание можете да разгледате на следния линк: [Standard contractual clauses for international transfers | European Commission \(europa.eu\)](https://ec.europa.eu/commission/europa.eu)

Вашите данни ще бъдат съхранявани, докато услугата е в сила, и при всички случаи, докато потребителят не оттегли своето съгласие.

Потребителят може по всяко време да упражни правата си на достъп, коригиране, премахване, ограничаване на обработката и преносимост, като изпрати писмено съобщение на имейл адреса dataprotection@bershka.com, като в полето „относно“ посочи „Imagen“ и държавата си. Ако е необходимо, може да изискаме допълнителна информация от Вас, за да можем да Ви идентифицираме като потребител.

В случай че след като сте дали съгласието си, искате да го оттеглите, можете да го направите, като изпратите имейл на адрес IM@bershka.com, в който описвате целта на молбата си, както е обяснено в точка 11 от настоящите Общи условия. Също така, потребителят може да поиска по всяко време премахване на неговото Съдържание, както е обяснено в точки 11 и 12 от настоящите Общи условия.

Накрая Ви информираме, че можете да се свържете с Представителя по защита на данните за всякакви въпроси, свързани със защитата на данните, като изпратите имейл на dataprotection@bershka.com и Ви информираме, че имате право да **представите** рекламация пред съответния **контролен орган** относно защита на данните: http://ec.europa.eu/justice/article-29/structure/data-protection-authorities/index_en.htm

За повече информация относно използването на Вашите данни вижте политиката за поверителност на Bershka, достъпна на www.bershka.com

9. Поверителност

По време на срока на действие на настоящите Общи условия и за период от две (2) години след края му никоя от страните не може да разкрива Поверителна информация, свързана с другата страна, на трети страни без предварителното писмено съгласие на другата страна. Не се включва информация, която е станала публично известна без нарушение от някоя от страните, или която е (i) независимо разработена без достъп до „Поверителната информация“ на другата страна; (ii) законно получена от трета страна; или (iii) която трябва да бъде разкрита по силата на закон, съдебно решение или компетентен орган. За тези цели под „Поверителна информация“ се разбира всяка информация от каквото и да било естество и в каквато и да е форма, формат или на какъвто и да е носител, свързана с BERSHKA, дружество от Inditex Group или самата Inditex Group, или с другата страна, независимо дали тази информация е идентифицирана или класифицирана като поверителна или не.

10. Сигнали за злоупотреба

Ако смятате, че определено съдържание, предоставено в Медиите, е обидно, неподходящо и/или нарушава Вашите права, признати в действащите разпоредби, можете да подадете сигнал за това съдържание, като изпратите имейл на адрес contact@bershka.com.

След това BERSHKA може да пристъпи към разследване на истинността и произхода на Вашето искане и да прегледа въпросния материал, като се свърже с Вас по имейл, ако е необходимо, и може да запази изтрилото съдържание, ако искането Ви бъде прието, или да го приеме и да го покаже отново, в случай, че искането Ви бъде отхвърлено, в последния случай, при условие че авторът не вече не го е изтрил от социалните мрежи.

Ако предпочитате да подадете жалба, свързана със съдържанието, качено в Медиите, можете да го направите, като изпратите имейл на електронния адрес contact@bershka.com. В този случай BERSHKA също ще премине към разследване на истинността и произхода на Вашето искане и ще проучи въпросния материал.

11. Премахване на съдържание

Можете да поискате премахването на съдържание, генерирано от Вас, като изпратите имейл на адрес IM@bershka.com, в който описвате целта на молбата си. Информираме Ви, че ще използваме имейла Ви само в случай, че е необходимо да се свържем с Вас, за да обработим Вашето искане.

Изтриването на съдържанието ще се извърши автоматично след получаването и обработката на вашата заявка, въпреки че материалът може да бъде видим още приблизително 24 часа. Независимо от горепосоченото, Съдържанието, което вече е публично достъпно в какъвто и да е вид социална мрежа в резултат на използването на Съдържанието, извършено в посочената социална мрежа през периода от даване на съгласието и оправненото искане за премахване на Съдържанието, може да остане в това положение за неопределено време, въпреки че в никакъв случай не може да се инициира ново използване на Съдържанието.

12. Отписване от Услугите

Ако желаете генерираното от Вас Съдържание да не бъде предоставяно за разглеждане и публикуване от BERSHKA, трябва (i) да спрете да качвате Съдържание с изрично упоменаване на официалния акаунт на Bershka: @bershka или да използвате хаштага #bershkastyle и (ii) да изпратите имейл с искането си на адрес IM@bershka.com. След получаване на имейла BERSHKA вече няма да оценява избора на Вашето Съдържание.

13. Юрисдикция и приложимо право

Всички въпроси, възникнали между BERSHKA и Вас относно тълкуването, спазването и валидността на Общите условия, се уреждат съгласно собствените им клаузи, а относно въпросите, които не са предвидени в тях – съгласно испанското законодателство, като страните изрично се подчиняват на неизключителната юрисдикция на испанските съдилища и трибунали.